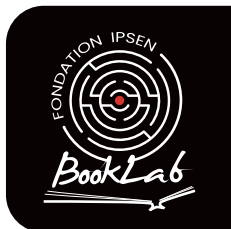


Sonia Goerger y Élodie Garcia



Sacha. el Gatito

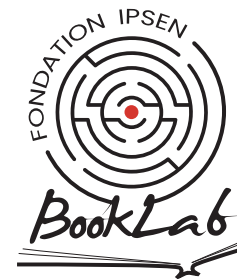
HIJOS DE LA GENÉTICA

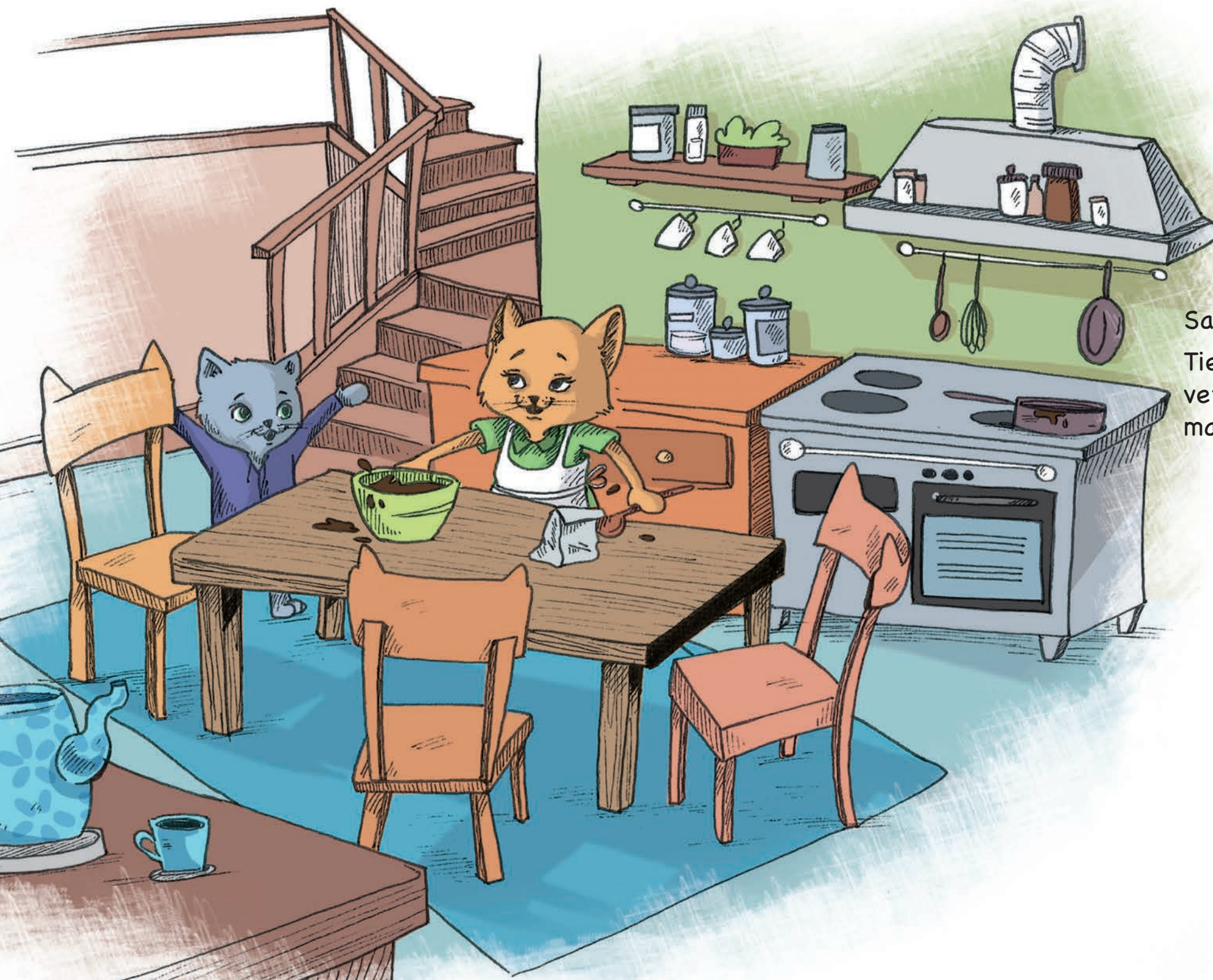


Sonia Goerger y Élodie Garcia

Sacha, el Gatito

HIJOS DE LA GENÉTICA





Sacha es un gatito travieso.

Tiene un pelaje suave y grandes ojos verdes. Le encanta bromear con su madre.

“¿Dónde estás, Sacha?”, dice su madre.

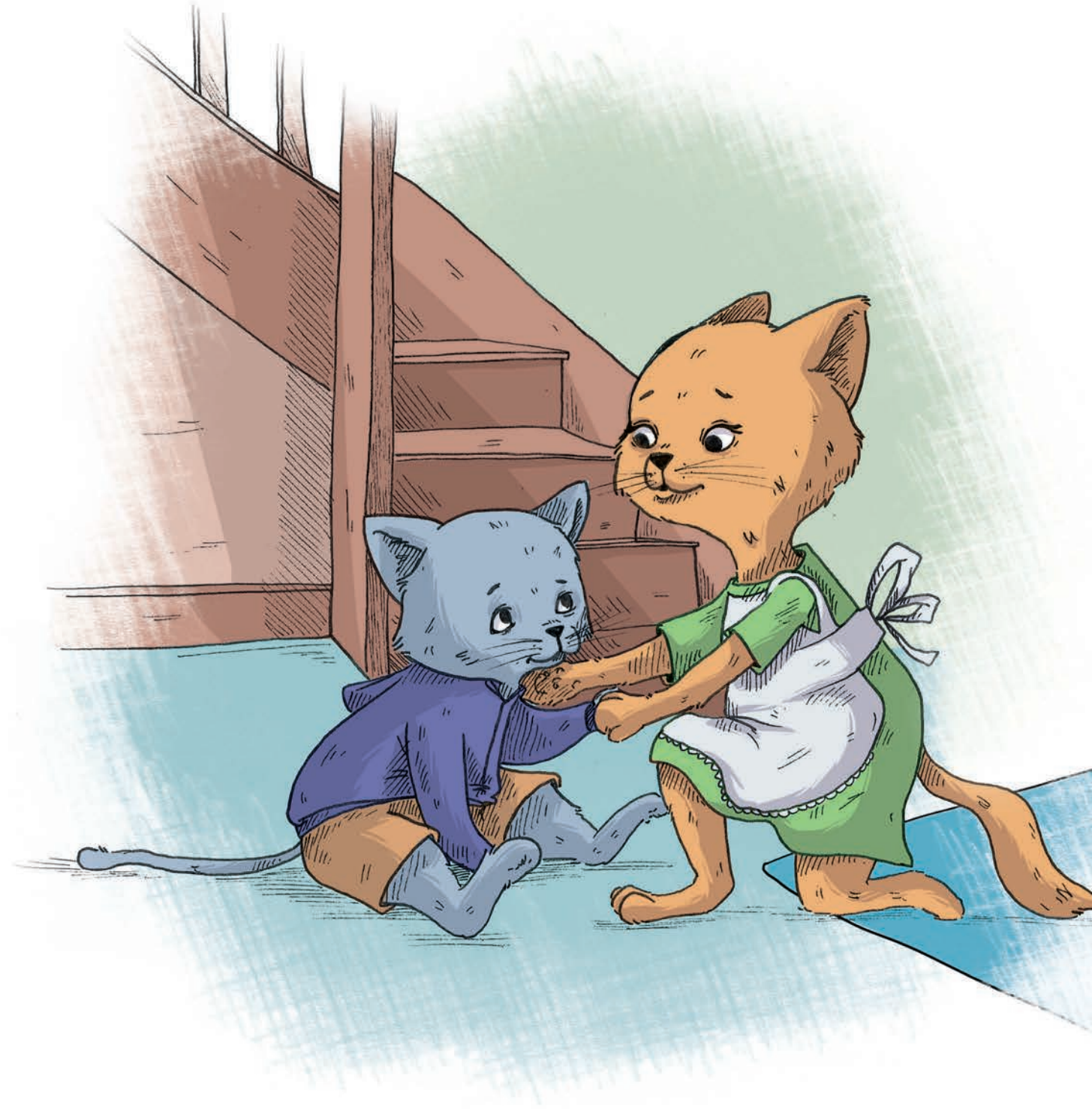
“¡Búuh!”, grita Sacha.

Salta de su escondite y la sorprende.

Sacha se echa a reír. Se ríe tanto que pierde el equilibrio. Se cae al frío suelo de la cocina. Mamá Gata se apresura a ayudarlo a levantarse.

“¡Cuidado, pequeñín! Te vas a hacer daño”, dice preocupada.

“¡Estoy bien, mamá!”, dice Sacha, corriendo a jugar.





Unas horas más tarde, Sacha se reúne con sus amigos en el pequeño parque que hay frente de su casa. Juntos, juegan al "pilla-pilla". Sacha se sube al árbol y se acomoda en una rama. Sus amigos le miran impresionados. Él grita orgulloso: "¡Estoy encaramado!".



Al querer bajar del árbol, Sacha se suelta. Se encuentra de nuevo boca abajo en el suelo.

“¿Un gato que no se cae de pie? ¡Increíble!”, exclama uno de sus amigos.

Sintiéndose avergonzado y enfadado, Sacha se apresura a volver a casa con la rodilla herida.





Al llegar a casa, Sacha intenta explicar sus heridas a su madre. Ella le atiende cariñosamente la rodilla. Pero está muy preocupada porque Sacha se cae muy a menudo. Decide llevar a su hijo herido al médico.

Desde pequeño, Sacha siempre ha sido un gato frágil. Prefiere caminar de puntillas y se cansa muy rápido.

Mamá Gato siempre ha creído que esto se debe a que a Sacha le gusta hacer trucos y es torpe.

Sacha se sienta en la sala de espera después de que el médico le haya examinado.

Su madre y su padre están en la consulta del doctor Zorro. Pronto el doctor Zorro le pide a Sacha que se una a ellos.

El doctor le explica:

“Sacha, no es culpa tuya que te caigas tan a menudo. Tus músculos no están haciendo su trabajo. Por eso te cansas tan rápido al subir las escaleras. También es la razón por la que te caíste de la rama del árbol”.

Sacha piensa en lo que acaba de decir el médico. Frunce el ceño.





El Dr. Zorro dice con suavidad:
"Sacha, no tenemos un
tratamiento para ayudar a que
tus músculos se mejoren. Pero
podemos ayudarte a vivir con ello.
Una silla de ruedas te ayudará a
moverte más fácilmente. Puedes
usarla los días que te sientas más
cansado de lo normal. También
puedes usarla para los viajes
largos".

El gatito, asustado, se pone a llorar.
Piensa para sí mismo: "¿Atrapado
en una silla de ruedas? ¡Ni hablar!
¿Cómo voy a jugar a "pilla-pilla" en
una silla de ruedas?"

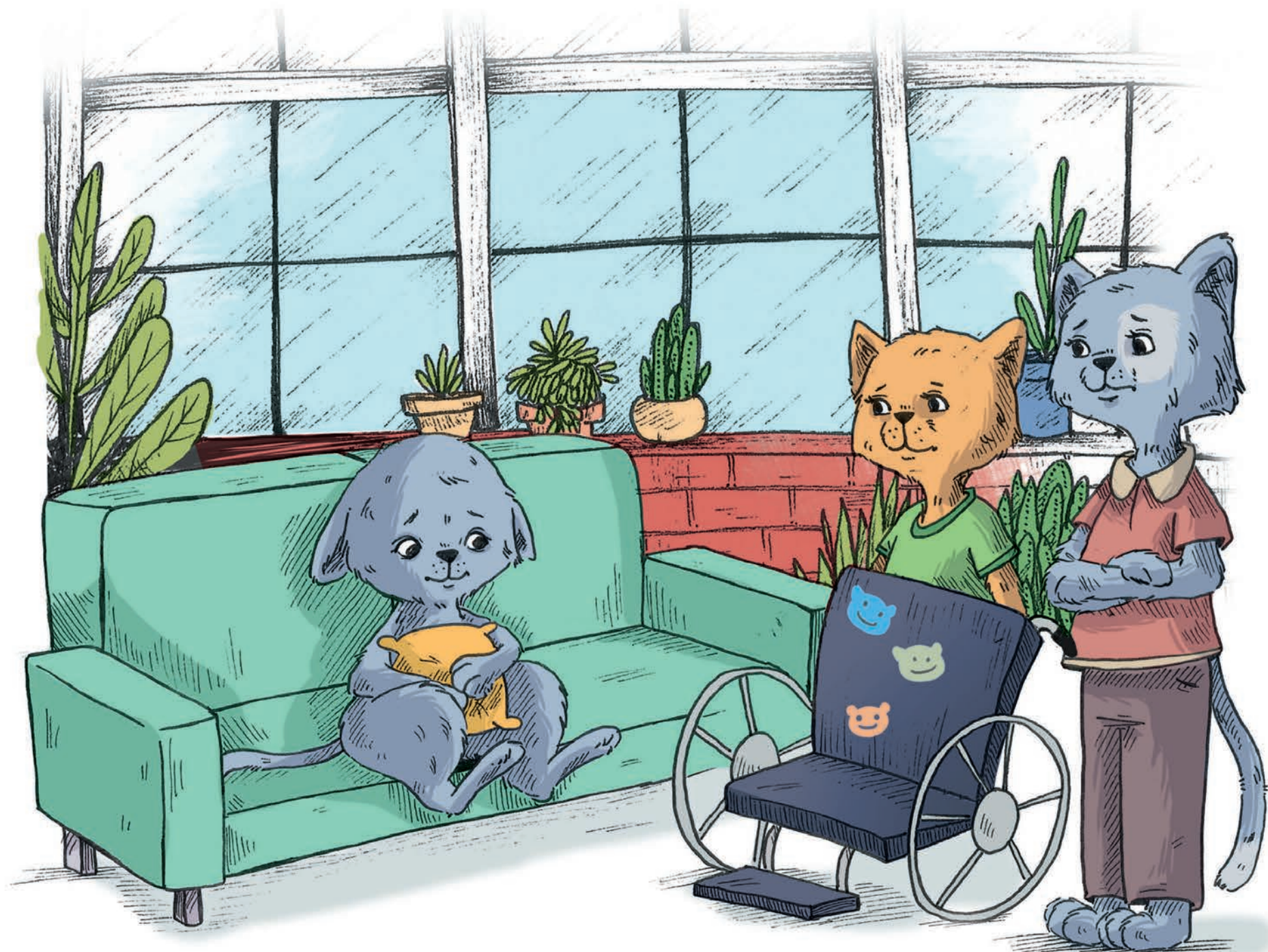
Sacha se siente enfadado. Maldice
sus músculos por no hacer su trabajo.
Tampoco quiere creer lo que dice el
Dr. Zorro.

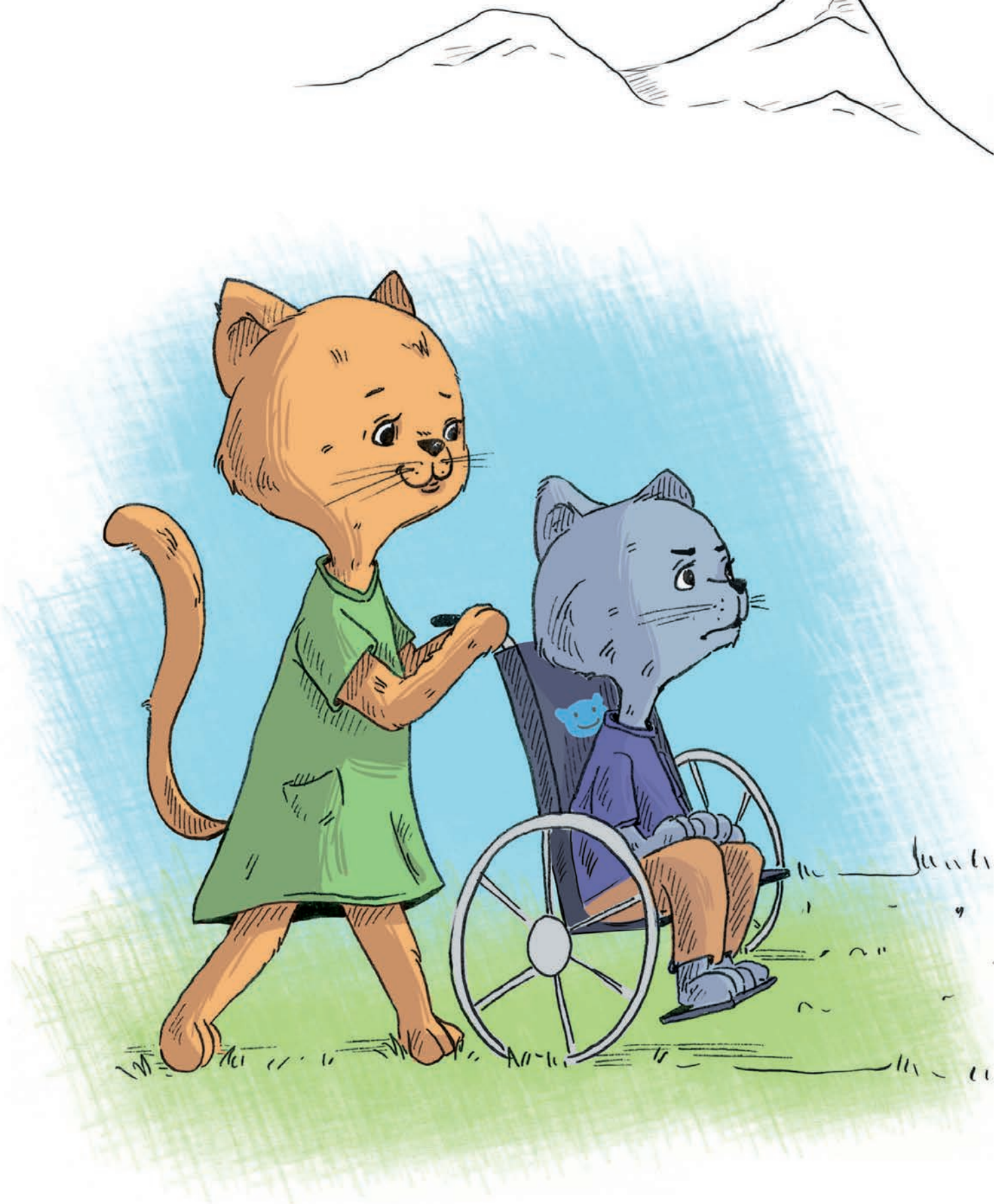
Unos días después, Papá Gato llega a casa con una sorpresa para Sacha. Es una nueva silla de ruedas decorada con pegatinas. Sacha pasa la mirada del televisor a la silla de ruedas y luego vuelve a mirar el televisor. Mantiene una cara seria. No dice nada.

Mamá y Papá gato no saben qué hacer. No saben cómo hacer que su hijo vuelva a sonreír.

Quieren ver al alegre Sacha haciendo bromas y jugando.

De repente, Mamá Gata tiene una idea...





“¿Adónde vamos, mamá?”
pregunta Sacha, un poco
contrariado.

“Ya verás Sacha. Es una
sorpresa”, dice Mamá Gata con
una sonrisa.

Los dos llegan al exterior de un
edificio. Mamá Gata empuja a Sacha
en su silla de ruedas.

Hay muchos niños en silla de ruedas.
Algunos están jugando al fútbol,
utilizando las ruedas de sus sillas
para patear una pelota. Sacha mira a
su madre, que le dirige una mirada de
ánimo.

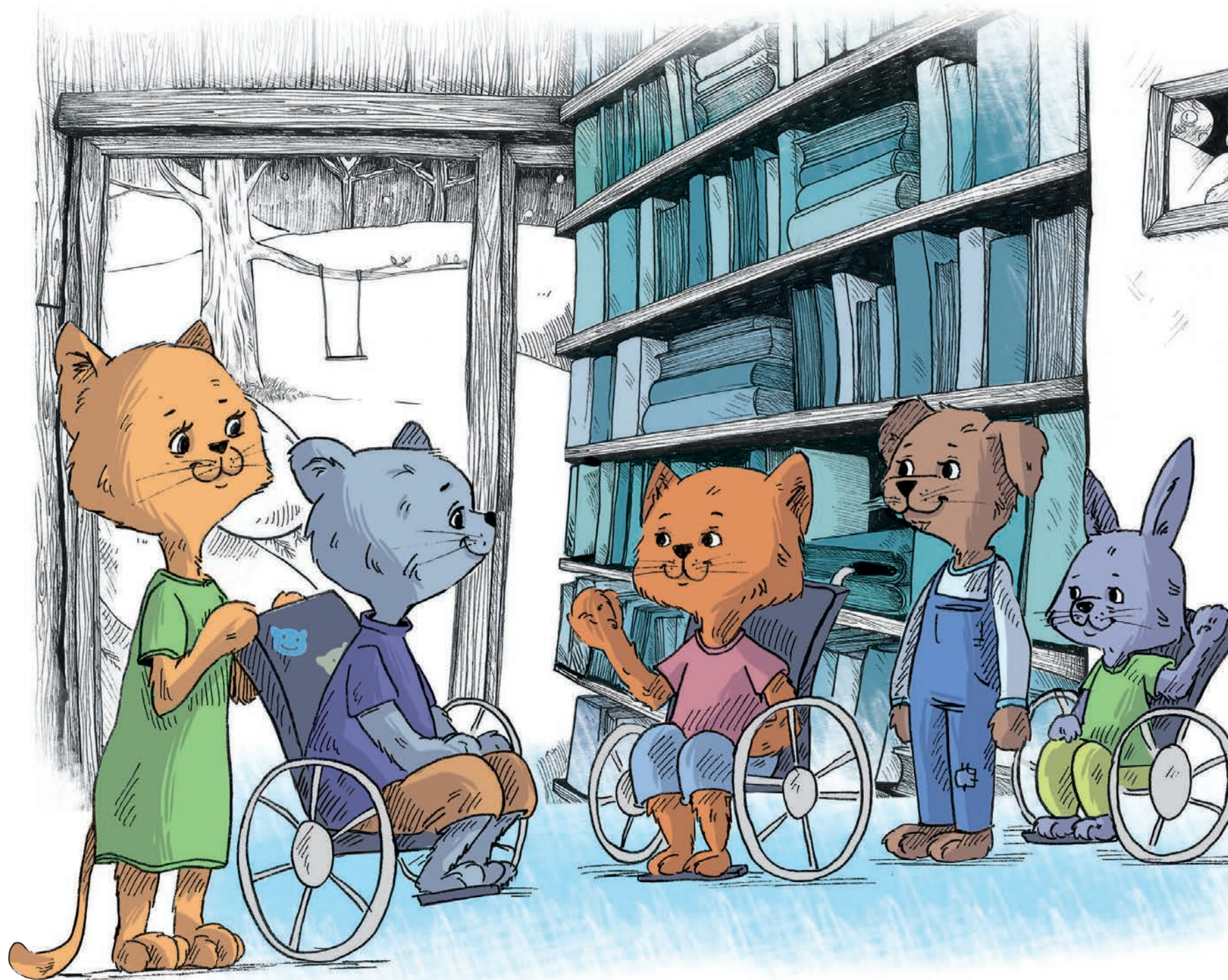
“Ves Sacha, otros niños tienen sillas de ruedas. Como tú. Todavía pueden participar en diferentes juegos y jugar como cualquier otro niño de su edad”, dice Mamá Gata.

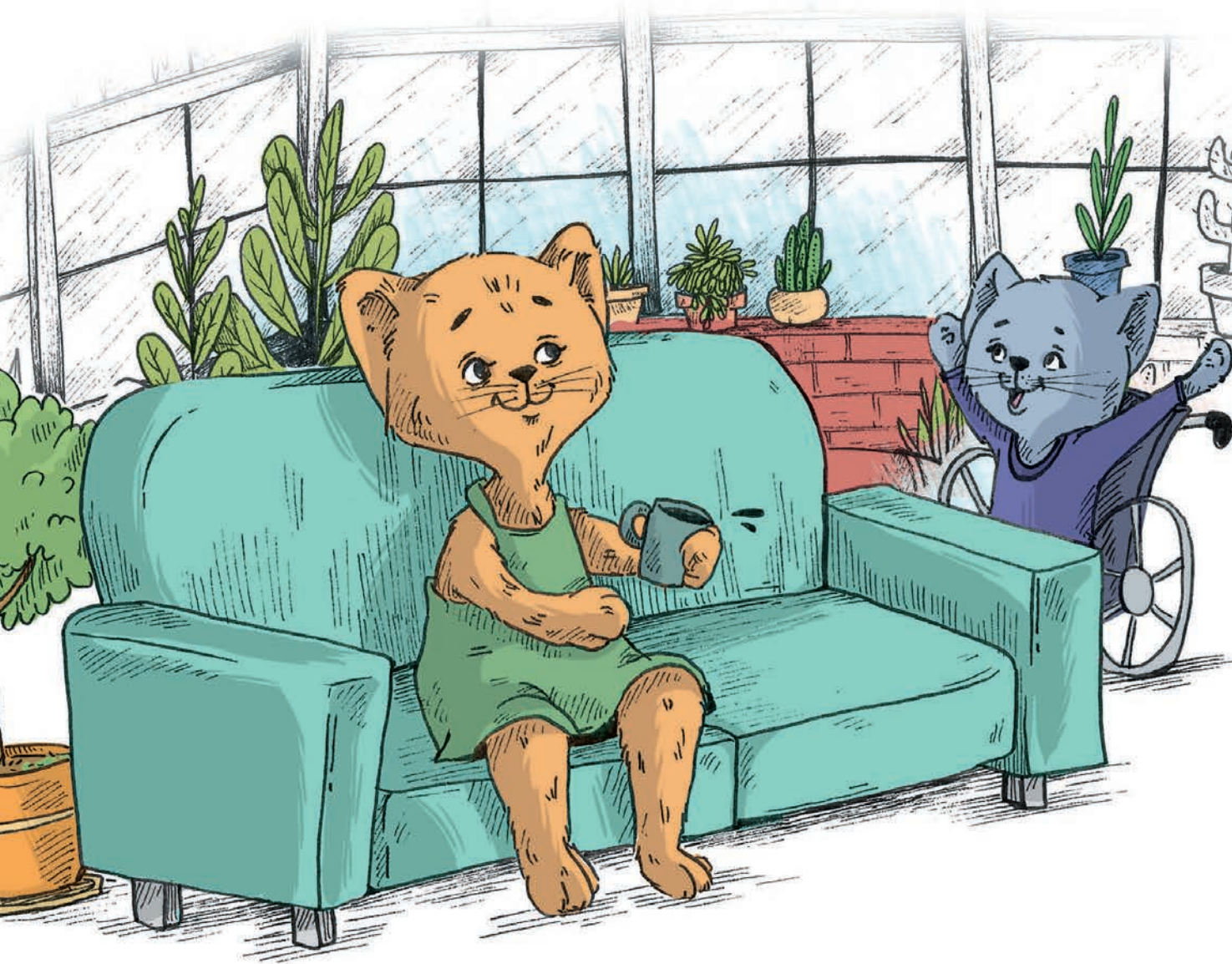
Sacha se siente tímido, pero se acerca a los niños. Ellos le invitan a jugar enseguida.

“¡Tu coche de carreras es genial!”, grita un conejo señalando la silla de ruedas de Sacha.

“¡Vamos a hacer una carrera!”

Por primera vez en mucho tiempo, Sacha sonríe.





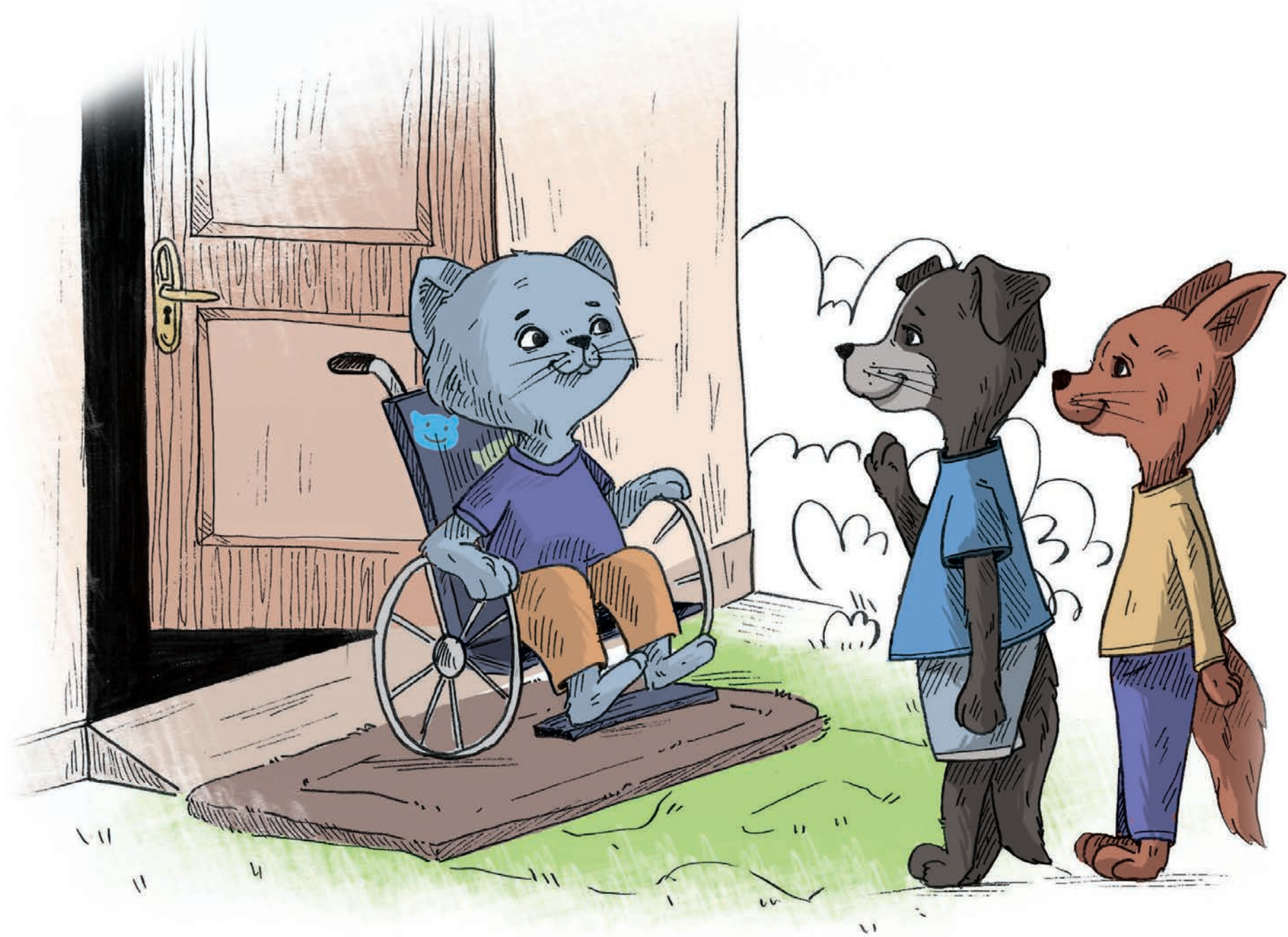
Unos días más tarde, Mamá Gata le llama:

“Sacha, ¿dónde estás?!”

“¡Búuh!”, grita Sacha desde su escondite. Luego se echa a reír.

“¡Me has asustado, pequeño bromista!”, grita Mamá Gata, besándole cariñosamente en la mejilla.

Entonces, Sacha se sube a su
silla de ruedas y se reúne con
sus amigos en el parque que hay
frente a su casa...
¡al que consigue llegar sin caerse!



Libro # 10.2

Su opinión es importante para nosotros.

Sobre las enfermedades neuromusculares

Existen más de cien enfermedades neuromusculares diferentes. Estas enfermedades pueden afectar los nervios, los músculos, la unión neuromuscular y, más raramente, al corazón. Pueden comenzar desde el periodo prenatal, al nacer, en la infancia o durante la edad adulta. Algunas formas de enfermedad neuromuscular pueden causar la pérdida de la capacidad de caminar, requiriendo el uso de una silla de ruedas. Estas enfermedades son provocadas por diversas causas. En algunos casos, la causa es genética. Más concretamente, hay una o varias mutaciones de un gen que pueden aparecer de forma espontánea, transmitidas por uno de los padres o por ambos. También puede haber causas inmunológicas, infecciosas o tóxicas que conducen a una enfermedad neuromuscular.

Sobre la autora

La secretaria médica, Sonia Goerger, lleva muchos años recibiendo y conociendo a numerosos pacientes con problemas genéticos. Esta interacción la inspiró a crear esta serie de libros sobre los “Hijos de la Genética”.

Los libros de esta colección abordan los retos a los que estos pacientes pueden enfrentarse a diario, en términos sencillos y con personajes adorables.

Sobre la ilustradora

Diseñadora gráfica desde hace varios años, Elodie Garcia es autora e ilustradora de libros infantiles y de cómics. La delicadeza de su trazo le permite abordar, de forma amable, temas difíciles. Al ilustrar la serie de libros “Hijos de la Genética”, espera ayudar a las familias que se enfrentan a enfermedades raras.

Sobre la asociación ARGAD

La Asociación para la Investigación en Genética y el Apoyo a las Familias y a los Profesionales de Dijon-Bourgogne (ARGAD) es una asociación sin ánimo de lucro bajo la ley de 1901, creada en septiembre de 2010.

ARGAD lleva a cabo numerosas actividades:

- Mejorar las condiciones de acogida y atención de los pacientes con enfermedades raras en Borgoña, dentro del Centro de Genética del CHU de Dijon;
- Sensibilizar a los profesionales sanitarios de la región de Borgoña y al público en general sobre las enfermedades raras;
- Contribuir a mejorar la formación de los profesionales de la salud relacionados con las enfermedades raras;
- Y apoyar las actividades de investigación clínica y biológica en el ámbito de las mutaciones genéticas asociadas a las anomalías del desarrollo y a la discapacidad intelectual en Borgoña.

Para apoyar a la Asociación ARGAD y su misión, visite: <http://www.translad.org/>



Sobre el Fondation Ipsen BookLab

La transmisión verídica de la ciencia al público es compleja porque la información científica es a menudo técnica y conduce a la difusión de información inexacta. En 2018, la Fundación Ipsen creó BookLab para abordar esta necesidad. Las publicaciones de BookLab se crean mediante un proceso de colaboración entre científicos, médicos, artistas, autores y niños. Existiendo en formato papel y electrónico, y en varios idiomas, BookLab proporciona libros a más de 50 países, para personas de todas las edades y culturas. Las publicaciones de la Fundación Ipsen BookLab se proporcionan gratuitamente a escuelas, bibliotecas y personas que viven en situaciones precarias. ¡Únase a nosotros! Acceda y comparta nuestros libros visitando www.fondation-ipsen.org

ISBN: 978-2-490660-70-4 (libro impreso_versión francesa)/ 978-2-490660-73-5 (ePub_versión francesa)/
978-2-493373-94-6 (libro impreso_versión inglesa)/ 978-2-490660-76-6 (ePub_versión inglesa)/
978-2-493373-97-7 (libro impreso_versión en español)/ 978-2-490660-41-4 (ePub_versión en español)
978-2-38427-000-2 (libro impreso_versión en chino)/ 978-2-490660-92-6 (ePub_versión en chino)/
978-2-38427-003-3 (libro impreso_versión ucraniana)/ 978-2-38427-006-4 (ePub_versión ucraniana)

© Fondation Ipsen, 2022

La Fondation Ipsen está bajo la égida de la Fondation de France

www.fondation-ipsen.org

Texto: Sonia Goerger

Ilustraciones: Elodie Garcia

Edición científica: Asociación de Investigación en Genética y de Acompañamiento a las Familias y a los Profesionales
en Dijon-Bourgogne (ARGAD - Association de Recherche en Génétique et d'Accompagnement des familles
et professionnels de Dijon-Bourgogne)

Traducción: Junior Isitr

Dirección editorial: Céline Colombier-Maffre

Publicado por primera vez en francés, en diciembre de 2021

Texto original: © Sonia Goerger, 2021

Publicación original: © Fondation Ipsen, 2021

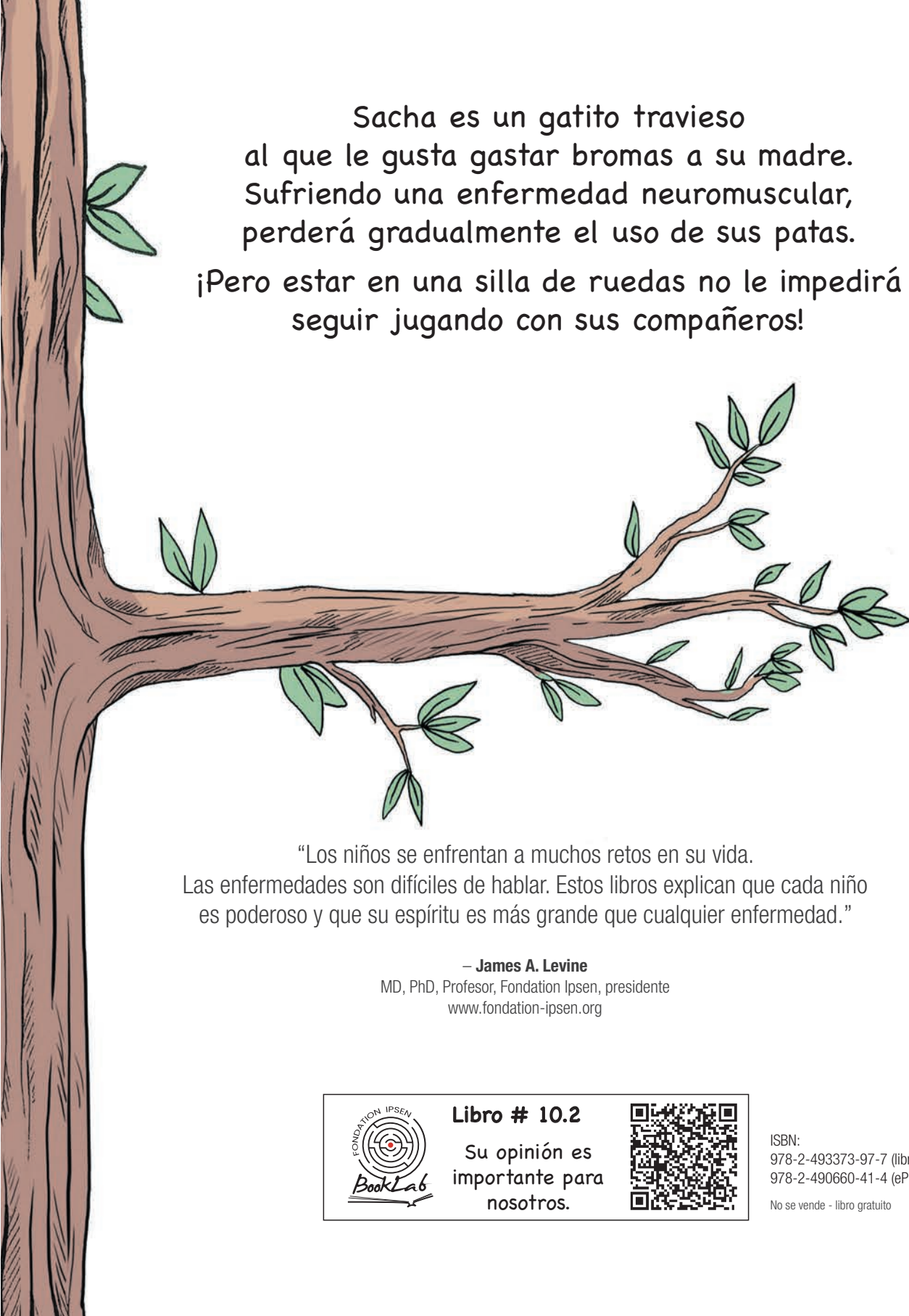
Ley nº 49-956, de 16 de julio de 1949, relativa a las publicaciones destinadas a los jóvenes,
modificada por la Ley nº 2011-525 de 17 de mayo de 2011.

Depósito legal: Junio de 2022

Impresión por la Fondation Ipsen, París, Francia

Conversión a ePub: www.flexedo.com

No se vende - libro gratuito



Sacha es un gatito travieso
al que le gusta gastar bromas a su madre.
Sufriendo una enfermedad neuromuscular,
perderá gradualmente el uso de sus patas.
¡Pero estar en una silla de ruedas no le impedirá
seguir jugando con sus compañeros!

“Los niños se enfrentan a muchos retos en su vida.
Las enfermedades son difíciles de hablar. Estos libros explican que cada niño
es poderoso y que su espíritu es más grande que cualquier enfermedad.”

– **James A. Levine**

MD, PhD, Profesor, Fondation Ipsen, presidente
www.fondation-ipsen.org



Libro # 10.2

Su opinión es
importante para
nosotros.



ISBN:

978-2-493373-97-7 (libro impreso)

978-2-490660-41-4 (ePub)

No se vende - libro gratuito